



katalog каталог **catalogue** Katalog
catalogue **katalog** Katalog каталог
каталог catalogue **Katalog** katalog
Katalog **КАТАЛОГ** katalog catalogue



www.wiedent.com.pl



since 1993



ACRYLIC TEETH

Estetic acrylic teeth	4
Almamiss acrylic teeth	6
Classic acrylic teeth	8
Encrusted teeth	10
Shade guides	12
Live mould charts	14
Desktop cabinet	16

ACRYLIC MATERIALS

Estetic	18
Estetic S	20
Estetic H	22
Estetic Special	24
Estetic Ort	26
Estetic Ort Kolor	28

DENTAL WAXES

Modelling waxes	30
Wax bite rims	32
Occlusal platewaxes	34

POLISHING MATERIALS

Textile and textile-bristle brushes	36
Reflex polishing paste	38

OTHER PRODUCTS

Prosthetic tool box	40
---------------------	----



- three layer with fluorescent effect,
- abrasion resistant, hardness 25,6 HV0,1 in Vickers scale (250MPa),
- produced in two shade scales, universal V (16 shades) A1-D4 and WIEDENT one (13 shades) A1-R5 and in 62 different moulds,
- produced in two bleached shades 0M1 and 0M3 and in 14 different moulds,
- at advantageous price.

Packaging:

Individual boxes:

anterior teeth: 18 sets of 6 teeth (108 pcs) or 8 sets of 6 teeth (48 pcs),

posterior teeth: 12 sets of 6 teeth (96 pcs) or 6 sets of 8 teeth (48 pcs).

Teeth in universal V shade scale are sold also in individual sets of 6 or 8 teeth.

- trójwarstwowe, z efektem fluorescencyjnym,
- odporne na ścieranie - twardość 25,6 HV0,1 w skali Vickersa (250 MPa),
- 62 zróżnicowane fasony w dwóch gamach kolorystycznych: uniwersalnej V (16 kolorów) A1- D4 oraz WIEDENT (13 kolorów) A1- R5,
- 14 wybranych fasonów w kolorach wybielonych 0M1 i 0M3,
- korzystne cenowo.

Opakowania:

Pudełka:

zęby przednie: 18 płytek po 6 zębów (108 szt.) lub 8 płytek po 6 zębów (48 szt.),

zęby boczne: 12 płytek po 8 zębów (96 szt.) lub 6 płytek po 8 zębów (48 szt.).

Zęby wg wzorca kolorów V sprzedawane są również „na płytki”.

- dreischichtig mit fluoreszierendem Effekt,
- sehr abrasionsfest, Vickershärte 25,6 HV0,1 (250 MPa),
- 62 verschiedene Zahnformen in zwei Farbskalen: V-Skala (A1-D4, 16 Farben) sowie WIEDENT Skala (A1-R5, 13 Farben),
- 14 ausgewählte Zahnformen in den sehr hellen Farben 0M1 und 0M3,
- günstiger Preis.

Verpackungseinheiten:

Frontzähne: 18 Zahngarnituren á 6 Zähne (108 Stk.) oder 8 Zahngarnituren á 6 Zähne (48 Stk.),

Seitenzähne: 12 Zahngarnituren á 8 Zähne (96 Stk.) oder 6 Zahngarnituren á 8 Zähne (48 Stk.).

Zähne in den Farben A1-D4 können auch als einzelne Garnituren bestellt werden.

- трехслойные, с флуоресцентным эффектом,
- стойкие к истиранию - твердость 25,6 HV0,1 по Виккерсу (250 МПа),
- 62 разнообразных фасона в двух цветовых гаммах: универсальной V (16 цветов) A1- D4 и WIEDENT (13 цветов) A1- R5,
- 14 выбранных фасонов в цветах 0M1 и 0M3 для имитации отбеленных зубов,
- выгодная цена.

Упаковки:

Коробки:

передние зубы: 18 планок из 6 зубами (108 шт.) или 8 планок из 6 зубами (48 шт.),

боковые зубы: 12 планок из 8 зубами (96 шт.) или 6 планок из 8 зубами (48 шт.).

Зубы по цветовой шкале V продаются также отдельными планками.

GB

Almamiss acrylic teeth



- three layer with fluorescent effect,
- very abrasion resistant, hardness 32,3 HV0,1 in Vickers scale (316MPa),
- produced in 16 universal shades V (A1-D4) and in dozens innovatory moulds,
- produced in two bleached shades 0M1 and 0M3 and in 9 different moulds,
- excellent in every way.

Packaging:

Individual boxes:

anterior teeth: 8 sets of 6 teeth (48 pcs),
posterior teeth: 6 sets of 8 teeth (48 pcs).

Almamiss teeth are sold also in individual sets of 6 or 8 teeth.

PL Zęby akrylowe Almamiss

- trójwarstwowe z efektem fluorescencyjnym,
- bardzo odporne na ścieranie - twardość 32,3 HV0,1 w skali Vickersa (316 MPa),
- kilkadziesiąt innowacyjnych fasonów w 16 kolorach uniwersalnej gamy V (A1-D4),
- 9 wybranych fasonów w kolorach wybielonych 0M1 i 0M3,
- znakomite pod każdym względem.

Opakowania:

Pudełka:

zęby przednie: 8 płytek po 6 zębów (48 szt.),

zęby boczne: 6 płytek po 8 zębów (48 szt.).

Zęby Almamiss są również sprzedawane „na płytki”.

D Kunststoffzähne Almamiss

- dreischichtig mit fluoreszierendem Effekt,
- sehr abrasionsfest, Vickershärte 32,3 HV0,1 (316 MPa),
- Dutzende neuartige Zahnformen in 16 V-Farben (A1-D4),
- 9 ausgewählte Zahnformen in den sehr hellen Farben 0M1 und 0M3,
- hervorragend in jeder Hinsicht.

Verpackungseinheiten:

Frontzähne: 8 Zahngarnituren á 6 Zähne (48 Stk.),

Seitenzähne: 6 Zahngarnituren á 8 Zähne (48 Stk.).

ALMAMISS können auch als einzelne Garnituren bestellt werden.

RUS Акриловые зубы Almamiss

- трехслойные, с флуоресцентным эффектом,
- очень стойкие к истиранию - твердость 32,3 HV0,1 по Виккерсу (316 МПа),
- множество фасонов в 16 цветах универсальной шкалы V (A1-D4),
- 9 выбранных фасонов в цветах 0M1 и 0M3 для имитации отбеленных зубов,
- превосходное качество.

Упаковки:

Коробки:

передние зубы: 8 планок из 6 зубами (48 шт.),

боковые зубы: 6 планок из 8 зубами (48 шт.).

Зубы продаются также отдельными планками.

GB

Classic acrylic teeth



- two layer with fluorescent effect,
- abrasion resistant, hardness 25,6 HV0,1 in Vickers scale (250MPa),
- produced in 9 shades of universal V scale and in dozens different moulds,
- the cheapest line.

Packaging:

Individual boxes:

anterior teeth: 18 sets of 6 teeth (108 pcs),

posterior teeth: 12 sets of 6 teeth (96 pcs).

PL **Zęby akrylowe Classic**

- dwuwarstwowe, z efektem fluorescencyjnym,
- odporne na ścieranie - twardość 25,6 HV0,1 w skali Vickersa (250 MPa),
- kilkadziesiąt różnorodnych fasonów w 9 kolorach uniwersalnej gamy V,
- najtańsze.

Opakowania:

Pudełka:

zęby przednie: 18 pletek po 6 zębów (108 szt.),

zęby boczne: 12 pletek po 8 zębów (96 szt.).

D **Kunststoffzähne Classic**

- zweischichtig mit fluoreszierendem Effekt,
- abrasionsfest, Vickershärte 25,6 HV0,1 (250 MPa),
- Dutzende verschiedene Zahnformen, in 9 V-Farben,
- die preiswertesten.

Verpackungseinheiten:

Frontzähne: 18 Zahngarnituren á 6 Zähne (108 Stk.),

Seitenzähne: 12 Zahngarnituren á 8 Zähne (96 Stk.).

RUS **Акриловые зубы Classic**

- двухслойные, с флуоресцентным эффектом,
- стойкие к истиранию - твердость 25,6 HV0,1 по Виккерсу (250 МПа),
- множество разнообразных фасонов в 9 цветах универсальной шкалы V,
- наиболее экономичный вариант.

Упаковки:

Коробки:

передние зубы: 18 планок из 6 зубами (108 шт.),

боковые зубы: 12 планок из 8 зубами (96 шт.).

GB

Encrusted teeth



Estetic and Almamiss acrylic teeth can be individually ornamented by:

- gold,
- diamonds,
- zirconium.

Packaging:

- 1 set of 6 teeth,
- 1 set of 8 teeth.

PL **Zęby inkrustowane**

Zęby **Estetic** oraz **Almamiss** mogą być zdobione na zamówienie Klientów:

- złotem,
- brylantami,
- cyrkoniami.

Opakowania:

- 1 płytka z 6 zębami,
- 1 płytka z 8 zębami.

D **Kunststoffzähne mit Schmuckeinlage**

Estetic sowie **Almamiss** können wir mit einer Schmuckeinlage, je nach Wunsch des Patienten, verschönern:

- mit Goldeinlage,
- mit Brillanten,
- oder mit Zirkonsteinen.

Verpackungseinheiten:

- 1 Zahngarnitur á 6 Zähne,
- 1 Zahngarnitur á 8 Zähne.

RUS **Инкрустированные зубы**

Зубы **Estetic** и **Almamiss** могут быть украшены:

- золотом,
- бриллиантами,
- фианитами.

Упаковки:

- 1 планка из 6 зубами,
- 1 планка из 8 зубами.

GB

Shade guides



- two kinds:
 - universal V scale - 16 shades (A1-D4) and 2 bleached shades 0M1, 0M3,
 - WIEDENT scale - 13 shades (A1, A2, B2, B3, G1, G2, G3, N2, N3, N5, R1, R3, R5),
- plastic, esthetic, easy to use.

Packaging:
1 piece

PL **Wzorce kolorów**

- dwa rodzaje wzorców kolorów:
 - uniwersalna gama V - 16 kolorów (A1-D4) i 2 kolory wybielone 0M1, 0M3,
 - gama WIEDENT - 13 kolorów (A1, A2, B2, B3, G1, G2, G3, N2, N3, N5, R1, R3, R5),
- plastikowe, estetyczne, łatwe w użyciu.

Opakowanie:
1 sztuka

D **Farbskalen**

- zwei Sorten:
 - universelle Farbskala V (A1-D4) und 2 sehr helle Farben 0M1, 0M3,
 - Farbskala WIEDENT in 13 verschiedenen Farben (A1, A2, B2, B3, G1, G2, G3, N2, N3, N5, R1, R3, R5).

Verpackungseinheit:
1 Stück

RUS **Образцы расцветки**

- два вида образцов расцветки:
 - универсальная шкала V - 16 цветов (A1 - D4) и 2 очень светлые цвета 0M1, 0M3,
 - шкала WIEDENT - 13 цветов (A1, A2, B2, B3, G1, G2, G3, N2, N3, N5, R1, R3, R5),
- пластмассовые, эстетичные, легкие в использовании.

Упаковка:
1 штука

GB

Live mould charts



- live mould chart consists of each kind of mould in A3V shade,
- live mould chart Estetic also consists of V shade guide,
- live mould chart in other shade is on demand.

Packaging:
1 piece

PL **Wzorce kształtów**

- wzorec kształtów zawiera po 1 płytce każdego fasonu zębów w kolorze A3V,
- wzorec kształtów zębów Estetic zawiera również wzorec kolorów V,
- wzorec kształtów w innych kolorach są dostępne na zamówienie.

Opakowanie:
1 sztuka

D **Formenkarten**

- Kunststoffzähne-Formenkarte beinhaltet alle Formen in der Farbe A3,
- Kunststoffzähne-Formenkarte Estetic beinhaltet auch eine Farbskala V,
- auf Wunsch kann die Formenkarte mit eine anderen Farbe bestückt werden.

Verpackungseinheit:
1 Stück

RUS **Образцы форм и размеров**

- образец форм и размеров содержит по 1 планке каждого фасона зубов цвета A3V,
- образец форм и размеров зубов Estetic содержит также образец расцветки по шкале V,
- образцы форм и размеров других цветов доступны по заказу.

Упаковка:
1 штука

GB

Desktop cabinet



- has 10 drawers with special plastic inserts,
- three kinds of inserts are offered:
 - for 42 anterior sets,
 - for 28 posterior sets,
 - for combination of 28 anterior and 14 posterior sets,
- facilitate to organize workplace in dental lab.

Packaging:
1 piece

PL Szafka na zęby

- ma 10 szuflad,
- do wyboru trzy rodzaje wkładów do przechowywania:
 - 42 płytek zębów przednich,
 - 28 płytek zębów bocznych,
 - jednocześnie 28 płytek zębów przednich i 14 płytek zębów bocznych,
- ułatwia organizację miejsca pracy.

Opakowanie:
1 sztuka

D Zahnschrank, 10 Schubladen

- enthält 10 Schubladen und wird nach Wunsch wahlweise mit Einlagen für Front- oder/und Seitenzähne ausgestattet.

Verpackungseinheit:
1 Stück

RUS Шкаф для зубов

- имеет 10 ящичков,
- три вида вкладышей для хранения зубов:
 - 42 планки передних зубов,
 - 28 планок боковых зубов,
 - одновременно 28 планок передних зубов и 14 планок боковых зубов,
- помогает в организации рабочего места.

Упаковка:
1 штука

heat-curing acrylic resin for denture bases

- requires short polymerization time,
- characterizes by low water and saliva sorption,
- thanks to excellent plasticity and press mouldability does not cause raising of the occlusion,
- can be combined with soft elastic foundations,
- transparency of acrylic mass lets to show natural colour of user's oral mucosa,
- meets the requirements of PN-EN ISO 20795-1.

Types:

Estetic 10V - pink (shade 10) veined
 Estetic 10 - pink (shade 10)
 Estetic 8V - pink (shade 8) veined
 Estetic 8 - pink (shade 8)
 Estetic 0 - transparent

Packaging:

Sets:
 2000 g powder, 1000 ml liquid,
 500 g powder, 250 ml liquid.

Tworzywo akrylowe do wykonywania płyt protez polimeryzujące na gorąco

- wymaga krótkiego czasu polimeryzacji,
- cechuje się niską chłonnością wody i śliny,
- doskonała plastyczność i łatwość kształtowania pod uciskiem prasy nie powoduje podwyższenia zwarcia,
- może być łączone z miękkimi, elastycznymi podścieleniami,
- przezierność masy pozwala wydobyc naturalny kolor błony śluzowej pacjenta,
- spełnia wymagania normy PN-EN ISO 20795-1.

Rodzaje:

Estetic 10V - różowe (odcień 10) z żyłkami
 Estetic 10 - różowe (odcień 10)
 Estetic 8V - różowe (odcień 8) z żyłkami
 Estetic 8 - różowe (odcień 8)
 Estetic 0 - bezbarwne

Opakowania:

Komplety:
 2000 g proszku, 1000 ml płynu,
 500 g proszku, 250 ml płynu.

Heißpolymerisierender Kunststoff zur Herstellung von Prothesen

- die Polymerisationszeiten sind kurz,
- niedrige Wasser- sowie Speichelabsorption hat zur Folge, dass es zu keiner Farbveränderung kommt,
- dank einwandfreiem Umformvermögen und einfacher Verformbarkeit unter Pressedruck gibt es nach der Polymerisation keine Bißerhöhungen,
- kann mit weichen, elastischen Materialien unterfüttert werden,
- Transparenz der Masse erlaubt die Erhaltung richtiger Schleimhautfarbe bei Patienten,
- die Anforderungen der Norm PN EN ISO 20795-1 werden erfüllt.

Arten:

Estetic 10V - rosa (Farbton 10) geädert
 Estetic 10 - rosa (Farbton 10)
 Estetic 8V - rosa (Farbton 8) geädert
 Estetic 8 - rosa (Farbton 8)
 Estetic 0 - farblos

Verpackungseinheiten:

Sätze:
 2000 g Pulver, 1000 ml Flüssigkeit,
 500 g Pulver, 250 ml Flüssigkeit.

Полиметакрилат горячего отверждения для изготовления базиса зубного протеза

- требует короткое время полимеризации,
- характеризуется низким водо- и слюнопоглощением,
- хорошая пластичность и легкость формования под давлением прессы не вызывает смещения вверх уровня смыкания,
- можно соединять его с мягкими, эластичными подкладочными материалами,
- прозрачность массы позволяет добиться требуемого цвета слизистой оболочки пациента,
- соответствует требованиям нормы PN-EN ISO 20795-1.

Виды:

Estetic 10V - розовый (оттенок 10) с прожилками
 Estetic 10 - розовый (оттенок 10)
 Estetic 8V - розовый (оттенок 8) с прожилками
 Estetic 8 - розовый (оттенок 8)
 Estetic 0 - бесцветный

Упаковка:

Комплекты:
 2000 г порошка, 1000 мл жидкости,
 500 г порошка, 250 мл жидкости.

GB

Estetic S CE

self-curing acrylic resin for repairing dentures and orthodontic bases



- its colour match to the heat-curing acrylic resin ESTETIC,
- meets the requirements of PN EN ISO 20795-1.

Types:

Estetic S 10V - pink (shade 10) veined
Estetic S 10 - pink (shade 10)
Estetic S 8V - pink (shade 8) veined
Estetic S 8 - pink (shade 8)
Estetic S 0 - transparent

Packaging:

Set:
100 g powder,
50 ml liquid.

PL

Tworzywo akrylowe samopolimeryzujące do napraw protez i aparatów ortodontycznych

- zgodne kolorystycznie z tworzywem do wykonywania płyt protez ESTETIC,
- spełnia wymagania normy PN-EN ISO 20795-1.

Rodzaje:

Estetic S 10V - różowe (odcień 10) z żyłkami
Estetic S 10 - różowe (odcień 10)
Estetic S 8V - różowe (odcień 8) z żyłkami
Estetic S 8 - różowe (odcień 8)
Estetic S 0 - bezbarwne

Opakowania:

Komplet:
100 g proszku,
50 ml płynu.

D

Autopolymerisierender Kunststoff zur Reparatur von Prothesen und orthodontischen Apparaten

- seine Einfärbung entspricht den Farben des Kunststoffes für Ausführung von Prothesenplatten ESTETIC,
- die Anforderungen der Norm PN EN ISO 20795-1 werden erfüllt.

Arten:

Estetic S 10V - rosa (Farbton 10) geädert
Estetic S 10 - rosa (Farbton 10)
Estetic S 8V - rosa (Farbton 8) geädert
Estetic S 8 - rosa (Farbton 8)
Estetic S 0 - farblos

Verpackungseinheiten:

Satz:
100 g Pulver,
50 ml Flüssigkeit.

RUS

Полиметакрилат самополимеризирующий для починок зубных протезов и ортодонтических аппаратов

- совместимый по цветовой шкале с полиметакрилатом для изготовления базиса зубного протеза ESTETIC,
- соответствует требованиям нормы PN EN ISO 20795-1.

Виды:

Estetic S 10V - розовый (оттенок 10) с прожилками
Estetic S 10 - розовый (оттенок 10)
Estetic S 8V - розовый (оттенок 8) с прожилками
Estetic S 8 - розовый (оттенок 8)
Estetic S 0 - бесцветный

Упаковки:

Комплект:
100 г порошка,
50 мл жидкости.

GB

Estetic H CE

heat-curing acrylic resin for crowns and bridges



- enables making three layer facings imitating natural teeth, containing of neck, enamel and dentine,
- characterizes by colour stability,
- the hardness of the crowns made of Estetic H imitate the hardness of natural teeth,
- manufactures in accordance with two shade guides: universal V (A1-D4) and WIEDENT (A1-R5),
- meets the requirements of PN-EN ISO 10477.

Packaging:

Sets:

- 100 g powder (25 g neck, 50 g dentin, 25 g enamel), 50 ml liquid:
- in 16 shades of universal V shade guide,
- in 12 shades of WIEDENT shade guide (without B2).

PL

Tworzywo akrylowe do wykonywania koron i mostów polimeryzujące na gorąco

- umożliwiają wykonanie naśladowujących naturalne zęby trójwarstwowych licówek składających się z szyjki, dentyny i szkliwa,
- cechuje się stabilnością zabarwienia,
- twardość powłok wykonanych z tworzywa Estetic H jest zbliżona do twardości zębów naturalnych,
- zgodne z wzorcami kolorów zębów akrylowych: uniwersalnym V (A1 - D4) i WIEDENT (A1 - R5),
- spełnia wymagania normy PN-EN ISO 10477.

Opakowania:

Komplety:

- 100 g proszku (szyjka - 25 g, dentyna - 50 g, szkliwo - 25 g), 50 ml płynu:
- w 16 kolorach skali V,
- w 12 kolorach skali Wiedent (bez B2).

D Heißpolymerisierender Kunststoff zur Herstellung von Kronen und Brücken

- charakterisiert sich durch hohe Einfärbungsstabilität,
- die Härte von der Schicht aus dem Kunststoff Estetic H ist ähnlich wie die Härte der natürlichen Zähne,
- übereinstimmend mit dem Farbskala der Kunststoffzähne V (A1 - D4) und WIEDENT (A1 - R5),
- die Anforderungen der Norm PN EN ISO 10477 werden erfüllt.

Verpackungseinheiten:

Sätze:

- 100 g Pulver in einer Farbe (Hals - 25 g, Dentin - 50 g, Schneide - 25 g), 50 ml Flüssigkeit:
- 16 Farben der universellen Skala V,
- 12 Farben der Skala WIEDENT (ohne B2).

RUS

Полиметакрилат горячего отверждения для изготовления зубных коронок и мостов

- позволяет изготавливать трехслойные зубы, имитирующие натуральные, состоящие из шейки, дентина и эмали,
- характеризуется устойчивостью окраски,
- твердость пластмассового покрытия Estetic H близка к твердости натуральных зубов,
- соответствует цветовым шкалам акриловых зубов: универсальной V (A1 - D4) и WIEDENT (A1 - R5),
- соответствует требованиям нормы PN-EN ISO 10477.

Упаковки:

Комплекты:

- 100 г порошка (шейка - 25 г, дентин - 50 г, эмаль - 25 г), 50 мл жидкости:
- 16 цветов по универсальной шкале V,
- 12 цветов по шкале WIEDENT (без B2).

GB

Estetic Special CE

self-curing acrylic resin for temporary crowns and bridges



- for making crowns and bridges beyond of patient oral cavity,
- its elasticity and durability render it suitable for extensive temporary bridges,
- a wide range of shades (V and WIEDENT) makes it possible to obtain the colour that ideally imitates the natural colour of teeth,
- meets the requirements of PN EN ISO 10477.

Packaging:

Sets:

100 g powder (75 g dentin, 25 g enamel), 50 ml liquid:

V shades: A1, A2, A3, A4, B2, C2, D3,

WIEDENT shades: A2, B3, G1, G2, N3, R1, R5.

100 g powder, 50 ml liquid in two sets:

V shades: (12,5 g dentin in A1, A2, A3, A4, B2, C2, D3 shades; 12,5 g enamel in A3 shade),

WIEDENT shades: (12,5 g dentin in A2, B3, G1, G2, N3, R1, R5 shades; 12,5 g enamel in G2 shade).

PL

Tworzywo akrylowe samopolimeryzujące do wykonywania tymczasowych koron i mostów

- służy do wykonywania koron i mostów poza jamą ustną pacjenta,
- ma elastyczność i wytrzymałość mechaniczną umożliwiające wykonywanie dużych mostów,
- dzięki bogatej paletce kolorystycznej (wg wzorców kolorów: uniwersalnego V i WIEDENT),
- umożliwia wykonanie różnorodnych tymczasowych uzupełnień protetycznych,
- spełnia wymagania normy PN-EN ISO 10477.

Opakowania:

Komplety:

100 g proszku (dentyna - 75 g, szkliwo - 25 g), 50 ml płynu:

kolory V - A1, A2, A3, A4, B2, C2, D3,

kolory WIEDENT - A2, B3, G1, G2, N3, R1, R5.

100 g proszku, 50 ml płynu w dwóch zestawach:

kolory V - (po 12,5 g dentyna A1, A2, A3, A4, B2, C2, D3; szkliwo A3),

kolory WIEDENT - (po 12,5 g dentyna A2, B3, G1, G2, N3, R1, R5; szkliwo G2).

D

Autopolymerisierender Kunststoff zur Herstellung von temporären Kronen und Brücken

- zur Ausführung von Kronen und Brücken außerhalb der Mundhöhle des Patienten,
- entsprechende Elastizität und mechanische Beständigkeit bei großen Brücken,
- durch die reiche Farbpalette (universelle Farbskala V und WIEDENT) ermöglicht es,
- Versorgungen zu erzielen, in Farben, die die natürlichen Zähne ideal nachahmen,
- die Anforderungen der Norm PN EN ISO 10477 werden erfüllt.

Verpackungseinheiten:

Sätze:

100 g Pulver in einer Farbe (Dentin - 75 g, Schneide - 25 g), 50 ml Flüssigkeit:

7 Farben der universellen Skala V - A1, A2, A3, A4, B2, C2, D3,

7 Farben der Skala WIEDENT - A2, B3, G1, G2, N3, R1, R5.

100 g Pulver in verschiedenen Farben, 50 ml Flüssigkeit:

Farbensatz V - (Dentin A1, A2, A3, A4, B2, C2, D3; Schneide A3),

Farbensatz WIEDENT- (Dentin A2, B3, G1, G2, N3, R1, R5; Schneide G2).

RUS

Полиметакрилат холодного отверждения для изготовления временных зубных коронок и мостов

- предназначена для изготовления коронок и мостов вне ротовой полости пациента,
- соответствующая пластичность и механическая прочность для изготовления больших зубных мостов,
- благодаря богатой цветовой гамме (цвета универсальной шкалы V и шкалы WIEDENT) возможно изготовление разнообразных временных протетических конструкций,
- соответствует требованиям нормы PN-EN ISO 10477.

Упаковки:

Комплекты:

100 г порошка (дентин - 75 г, эмаль - 25 г), 50 мл жидкости:

7 цветов по универсальной шкале V - A1, A2, A3, A4, B2, C2, D3,

7 цветов по шкале WIEDENT - A2, B3, G1, G2, N3, R1, R5.

100 г порошка, 50 мл жидкости в двух наборах:

цвета по шкале V - (по 12,5 г дентин A1, A2, A3, A4, B2, C2, D3; 12,5 г эмаль A3);

цвета по шкале WIEDENT - (по 12,5 г дентин A2, B3, G1, G2, N3, R1, R5; 12,5 г эмаль G2).

GB

Estetic Ort CE

colourless self-curing acrylic resin for orthodontic bases



- possibility of using following methods:
 - applying the plastic mass,
 - pouring the powder („salt and pepper”),
- dyes easily with Estetic Ort Kolor liquids,
- meets the requirements of PN-EN ISO 20795-2.

Packaging:

Sets:

2000 g powder, 1000 ml liquid,
500 g powder, 250 ml liquid.

PL

Bezbarwne tworzywo akrylowe samopolimeryzujące do wykonywania aparatów ortodontycznych

- możliwość używania dwiema metodami:
 - nakładania masy plastycznej,
 - nasypywania proszku na model i nasączenie monomerem („sól i pieprz”),
- łatwo barwi się płynnymi barwnikami Estetic Ort Kolor,
- spełnia wymagania normy PN-EN ISO 20795-2.

Komplety:

Opakowania:

2000 g proszku, 1000 ml płynu,
500 g proszku, 250 ml płynu.

D

Autopolymerisierender, farbloser Kunststoff zur Herstellung von orthodontischen Apparaten

- möglicher Gebrauch: Modellier - oder Streutechnik,
- leichte Einfärbung von Farbkonzentraten für die KFO -Technik Estetic Ort Kolor,
- die Anforderungen der Norm PN EN ISO 20795-2 werden erfüllt.

Verpackungseinheiten:

Sätze:

2000 g Pulver, 1000 ml Flüssigkeit,
500 g Pulver, 250 ml Flüssigkeit.

RUS

Полиметакрилат бесцветный холодного отверждения для изготовления ортодонтических аппаратов

- может использоваться двумя способами:
 - нанесение пластической массы,
 - насыпание порошка на модель и пропитывание мономером („соль и перец”),
- легко окрашивается жидкими красителями Estetic Ort Kolor,
- соответствует требованиям нормы PN-EN ISO 20795-2.

Упаковки:

Комплекты:

2000 г порошка, 1000 мл жидкости,
500 г порошка, 250 мл жидкости.

GB

Estetic Ort Kolor CE

liquid dyes



- to be used for orthodontic bases,
- enable to obtain different colouring effects.

Packaging:**Set:**

4 x 12,5 ml liquid (blue, red, yellow, orange)

PL Płynne barwniki

- umożliwiają wykonanie płyt aparatów ortodontycznych w wielu różnych kolorach.

Opakowanie:**Komplet:**

4 x 12,5 ml płynu (niebieski, czerwony, żółty, pomarańczowy)

D Farbkonzentrate für die KFO -Technik

- ermöglichen die Produktion der Platten der orthodontischen Apparate in mehreren verschiedenen Farben.

Verpackungseinheit:**Satz:**

4 x 12,5 ml Flüssigkeit (blau, rot, gelb, orange)

RUS Жидкие красители

- позволяют изготавливать пластины ортодонтических аппаратов многих цветов.

Упаковка:**Комплект:**

4 x 12,5 мл жидкости (синяя, красная, жёлтая, оранжевая)

GB

Modelling waxes CE



- two kinds: HARD and SOFT,
- made of bee wax and natural paraffin,
- to be used by dental technicians.

Packaging:
ca 500 g (24 plates)

PL **Woski modelowe**

- dwa rodzaje: TWARDY i MIĘKKI,
- wytwarzany z wosku pszczelego i naturalnych żywic,
- przeznaczony dla techników dentystycznych.

Opakowanie:
ok. 500 g (24 płytki)

D **Modellierwaxse**

- zwei Arten: HART und WEICH,
- hergestellt aus Bienenwachs und natürlichen Harzen,
- für prothetische Arbeiten.

Verpackungseinheit:
ca 500 g (24 Platten)

RUS **Моделировочные воски**

- двух видов: ТВЁРДЫЙ и МЯГКИЙ,
- изготовлены из пчелиного воска и природных продуктов,
- предназначены для зуботехнических работ.

Упаковка:
около 500 г (24 плитки)

GB

Wax bite rims CE



- made of bee wax and natural paraffin,
- to be used by dental technicians.

Packaging:
48 pieces

PL

Woskowe wały zwarciove

- wytwarzane z wosku pszczelego i naturalnych żywic,
- przeznaczone dla techników dentystycznych.

Opakowanie:
48 sztuk

D

Wachsbisswalle

- hergestellt aus Bienenwachs und naturlichen Harzen,
- fur prothetische Arbeiten.

Verpackungseinheit:
48 Stuck

RUS

Заготовки восковые

- изготовлены из пчелиного воска и природных продуктов,
- предназначены для зуботехнических работ.

Упаковка:
48 штук

GB

Occlusal platewaxes CE



- made of bee wax and natural paraffin,
- to be used by dentists.

Packaging:
21 pieces

PL Woskowe kęski zgryzowe

- wytwarzane z wosku pszczelego i naturalnych żywic,
- przeznaczone dla lekarzy stomatologów.

Opakowanie:
21 sztuk

D Biss-Schablone

- hergestellt aus Bienenwachs und natürlichen Harzen,
- zur Bestimmung der Bißrelation.

Verpackungseinheit:
21 Stück

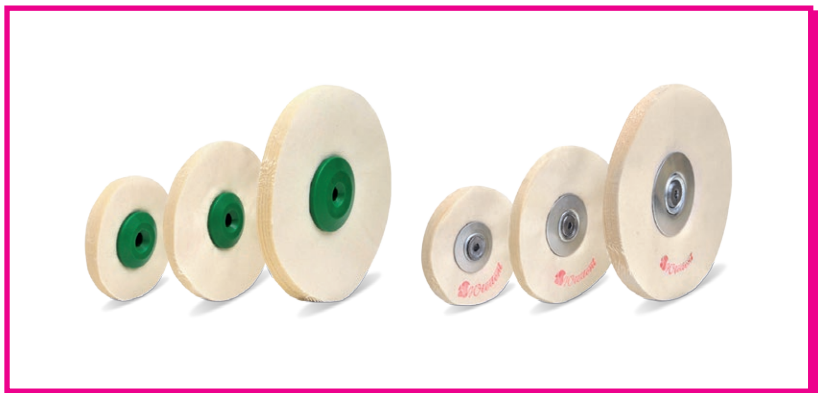
RUS Воск для регистрации прикуса

- изготовлен из пчелиного воска и природных продуктов,
- предназначены для врачей-стоматологов.

Упаковка:
21 штук

GB

Textile brushes



- the technical cloth with a special weave used for their production makes them particularly durable,
- offered in three dimensions: 11, 8 and 6 cm in diameter,
- in two alternative versions: with plastic or metal fixing.

Packaging:
1 piece

GB

Textile-bristle brushes



- they easily reach hardly accessible spots enabling precise polishing,
- offered in two kinds: single and double,
- offered in one universal dimensions: 8 cm in diameter.

Packaging:
1 piece

PL **Szczotki tekstylne**

- posiadają dużą twardość dzięki zastosowaniu do produkcji tkaniny technicznej o specjalnym splocie,
- oferowane w trzech rozmiarach: o średnicy 11, 8 i 6 cm,
- do wyboru: z wkładem mocującym plastikowym lub metalowym.

Opakowanie:
1 sztuka

D **Textilbürsten**

- mit langer Lebensdauer dank eines speziellen Gewebes mit Sonderbindung,
- angeboten in drei Größen: mit 11, 8 und 6 cm Durchmesser,
- zur Auswahl: mit Kunststoffkern oder Metalkern.

Verpackungseinheit:
1 Stück

RUS **Текстильные щётки**

- обладают большой прочностью благодаря использованию для их изготовления технической ткани со специальным переплетением,
- доступны в трех размерах: диаметр 11, 8 и 6 см,
- на выбор: с пластмассовой или металлической сердцевиной.

Упаковка:
1 штука

PL **Szczotki tekstylne z włosiem**

- łatwo docierają do trudnodostępnych miejsc dzięki czemu umożliwiają ich dokładne wypolerowanie,
- oferowane w dwóch rodzajach: pojedyncze i podwójne,
- oferowane w jednym uniwersalnym rozmiarze, o średnicy 8 cm.

Opakowanie:
1 sztuka

D **Textilbürsten mit Borsten**

- leicht erreichen sie unzugänglichen Orten um hervorragende Polierergebnisse zu erreichen,
- angeboten in zwei Arten: einzeln und doppelt,
- angeboten in einer Universalgröße von 8 cm Durchmesser.

Verpackungseinheit:
1 Stück

RUS **Волосяные щётки**

- легко проникают в труднодоступные места, тщательно их полируя,
- двух видов: одно - и двухрядные,
- один универсальный размер - диаметр 8 см.

Упаковка:
1 штука

GB

Reflex

polishing paste for acrylic materials



- for polishing acrylic parts of dentures while using textile brushes.

Packaging:
70 g

PL **Pasta do polerowania akrylu**

- przeznaczona do polerowania akrylowych części protez przy użyciu szczotek.

Opakowanie:
70 g

D **Polierpaste für Kunststoff**

- zum Polieren von Prothesen-Kunststoff unter Anwendung von Textilbürsten.

Verpackungseinheit:
70 g

RUS **Паста для полировки акрила**

- предназначена для полировки акриловых частей протезов с использованием текстильных щёток.

Упаковка:
70 г

GB

Prosthetic tool box



- used to store prosthetic rotary tools, enables to organize workplace in dental lab,
- protects tools against dust and dirt.

Packaging:

1 piece (without tools)

PL Pudełko na narzędzia protetyczne

- służy do przechowywania narzędzi protetycznych ułatwiając organizację miejsca pracy,
- chroni narzędzia przed pyłem i kurzem.

Opakowanie:

1 sztuka (bez narzędzi)

D Bohrerständer

- dient zur Aufbewahrung von Instrumenten und erleichtert das Organisieren des Arbeitsplatzes,
- schützt Instrumente vor Staub.

Verpackungseinheit:

1 Stück (ohne Instrumente)

RUS Подставка для зуботехнических инструментов

- предназначена для хранения зуботехнических инструментов с целью улучшения организации рабочего места,
- защищает инструменты от пыли.

Упаковка:

1 штука (без инструментов)



Poland, 94-104 Łódź
ul. Obywatelska 187/189



tel. + 48 42 640 48 70
+ 48 42 640 40 12
fax + 48 42 688 33 84
office@wiedent.com.pl